

**INSECTICIDA  
COMBI-PACK SOLIDO SÓLIDO (KP)**

**VESPUGARD**, insecticida recomendado en el control de *Vespa germanica* según las instrucciones de uso.  
**Autorización Servicio Agrícola y Ganadero N° 1.801**

**COMPOSICIÓN:**

Fipronil*	1,5% p/p (15 g/kg)
Cofomulantes c.s.p.	100 % p/p (1 kg)
Cebo proteico de pavo ( <i>Meleagris gallopavo</i> )	100 g

\* (RS)-5-amino-1-(2,6-dicloro- $\alpha,\alpha,\alpha$ -trifluoro-p-tolil)-4-trifluorometilsulfonilpirazol-3-carbonitrilo

**<<LEA ATENTAMENTE LA ETIQUETA Y EL FOLLETO ADJUNTO ANTES DE USAR EL PRODUCTO>>**

Lote N°:

Contenido Neto:

Fecha de Vencimiento:



Fabricado por: **ANASAC CHILE S.A.**  
Camino Noviciado, Lote 73-B,  
Lampa, Santiago-Chile



Distribuido por: **ANASAC AMBIENTAL S.A.**  
Almirante Pastene 300,  
Providencia – Santiago Chile

**PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS**

- **VESPUGARD** es un insecticida perteneciente al grupo químico de los fenil pirazoles.
- Se debe evitar inhalación, ingestión, contacto con la piel, proyecciones a los ojos, y la contaminación a los alimentos.
- Durante la preparación del producto usar delantal impermeable, mascarilla antipolvos, guantes impermeables y botas de goma.
- Durante la aplicación usar como protección traje impermeable de PVC o traje desechable de Tyvek®, protector facial, guantes impermeables y botas de goma.
- No comer, beber o fumar durante la preparación y aplicación del producto.
- Después de la aplicación lavar con abundante agua fría y jabón, las partes del cuerpo que puedan haber quedado en contacto con el producto.
- Asegurarse que no se encuentren presente personas sin protección personal adecuada y animales domésticos durante la aplicación.
- De ocurrir algún malestar o signo de intoxicación durante la aplicación el operador debe suspender inmediatamente su trabajo y recibir atención médica.
- No exponer el producto al aire libre, ya que podría afectar a animales domésticos e insectos beneficios.

**VESPUGARD** es altamente tóxico para abejas, ligeramente tóxico para peces y levemente tóxico para aves. No aplicar sobre cursos de agua y sobre insectos beneficios. No contaminar cursos de agua y alimentos.

**<<MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y PERSONAS INEXPERTAS>> <<NO LAVAR LOS ENVASES O EQUIPOS DE APLICACIÓN EN LAGOS, RÍOS Y OTRAS FUENTES DE AGUA>> <<LOS ENVASES, INUTILIZARLOS Y ELIMINARLOS DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LAS AUTORIDADES COMPETENTES>> <<LA ELIMINACIÓN DE RESIDUOS DEBERÁ EFECTUARSE DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LA AUTORIDAD COMPETENTE>> <<NO SE DEBE MEZCLAR VESPUGARD CON OTROS SUBSTRATOS QUE SEAN ATRACTIVOS PARA ABEJAS, YA QUE SE CORRE EL RIESGO DE AFECTAR COLMIENAS HASTA 2 O MÁS KILOMETROS DE DISTANCIA>>**

No tiene antídoto específico. Realizar tratamiento sintomático.

**Tratamiento Médico:** Información al médico tratante. El ingrediente activo de este producto pertenece al grupo químico de los fenil pirazoles. **Las medidas generales de tratamiento son:** descontaminación gastrointestinal, donde puede ser necesario realizar lavado gástrico, previamente evaluado por el médico. El tratamiento médico posterior es sintomático y de soporte. **Síntomas probables:** Irritación de los ojos y vías respiratorias, vómitos, dolor de cabeza, temblor corporal y convulsiones.

**<<EN CASO DE INTOXICACIÓN MOSTRAR LA ETIQUETA, FOLLETO O EL ENVASE AL PERSONAL DE SALUD>>**

**Primeros auxilios:**

- **En caso de inhalación:** Traslade al afectado al aire fresco. Si la persona no respira otorgar respiración artificial.
- **En caso de ingestión:** No inducir el vómito. Nunca dar algo por la boca a una persona inconsciente. En caso de malestar general, poner al afectado de costado.
- **En caso de contacto con los ojos:** Lavar inmediatamente con abundante agua por 15 minutos, manteniendo los párpados bien separados y levantados. En el caso de que el afectado utilice lentes de contacto, removerlos después de los primeros 5 minutos y luego continúe con el enjuague. Los lentes no deberán utilizarse nuevamente.
- **En caso de contacto con la piel:** Lavar con abundante agua limpia la piel y minuciosamente entre pelo, uñas y pliegues cutáneos. Lavar la ropa antes de volver a usarla.

En todos los casos trasladar al paciente al hospital más cercano llevando en lo posible el envase o la etiqueta.

**Teléfonos de Emergencia: (2) 27771994 (CORPORACION RITA); (2) 24869000 (ANASAC)**

**Nota Al Comprador:** A nuestro entender las informaciones dadas en esta etiqueta son verdaderas y adecuadamente exactas. Sin embargo, el vendedor no ofrece ninguna garantía expresa o implícita sobre las recomendaciones de uso en ella contenidas, ya que su aplicación está fuera de su control, en un medio biológico sujeto a alteraciones imprevisibles. El comprador asume todos los riesgos de su uso y manejo, procédase o no de acuerdo a las instrucciones de esta etiqueta o de información complementaria. El fabricante sólo garantiza la calidad del producto y el porcentaje de ingrediente activo hasta el momento que se sustrae de su control directo. El usuario es responsable de su correcto uso y aplicación como así mismo del cumplimiento de las tolerancias de residuos permitidos en los diferentes mercados.

**NO INFLAMABLE - NO EXPLOSIVO - NO CORROSIVO**



**RECOMENDACIONES DE USO**

**INSTRUCCIONES DE USO**

**VESPUGARD** es un cebo insecticida formado por un cebo proteico de pavo y agua; además de un sachet que en su interior contienen la formulación polvo seco (DP) a base de Fipronil 1,5% p/p, y una bagueta descartable, la cual permite realizar la mezcla del producto.

**Presentación:**

- 1 lata metálica (contiene 100 g aprox. de cebo proteico) matriz
- 1 Sachet de 11 g (contiene **VESPUGARD**)
- 1 bagueta (para revolver)

**VESPUGARD** es un cebo concentrado listo para ser utilizado en el control de la chaqueta amarilla *Vespa germanica*. La metodología de control de *Vespa germanica* mediante la utilización de obreras, las cuales buscan alimento y lo transportan a la colonia o nido a través de trofalaxis, método por el cual reparten en el alimento el insecticida **VESPUGARD**.

**Número de aplicación:** Se debe efectuar una aplicación única del producto **VESPUGARD** en la dosis de 10 cebos de 100 g (Mezcla de cebo cárnico más sobre de 11 g de **VESPUGARD** de producto) por cada hectárea a tratar. El retiro o reposición del cebo de **VESPUGARD**, se debe realizar cada 48 a 72 horas post aplicación, mayor a ese tiempo no se recomienda dejar dispuesto el cebo proteico en las estaciones asignadas debido a que disminuye la atracción y consumo por parte de la plaga objetivo (*Vespa germanica*), y a que la palatabilidad está directamente determinada por la frescura del cebo proteico.

**Época de aplicación:** El producto **VESPUGARD** debe ser aplicado durante la temporada comprendida entre septiembre a marzo.

**Dosis:**

- 1 Lata de 100 g de cebo proteico
- 11 g de producto terminado **VESPUGARD**
- 10 estaciones de cebo por cada hectárea a tratar

**Métodos de aplicación:** Para la aplicación de **VESPUGARD** se deben seguir el siguiente método de aplicación:

- Abrir la lata con el cebo proteico, el cual tiene una composición de carne de pavo fresca.
- Abrir cuidadosamente el sobre del insecticida (usando elementos de protección personal indicados en la etiqueta y hoja de seguridad) y mezclarlo con el cebo proteico.
- Homogeneizar la mezcla (Cebo proteico + sobre de 11 g de **VESPUGARD**), con la bagueta que se encuentra adjunta en el kit, de manera de mezclar los componentes durante 5 minutos.
- Una vez terminado el proceso de mezcla se debe colocar en el porta cebo adjunto (La misma caja de **VESPUGARD**), la cual se transforma en una caja porta cebo, y esta cuenta con extremos para proceder a colgarlo en exteriores según la dosis indicada (10 estaciones de cebo/ha), además de comenzar la confección de la estación de cebo, la cual deberá tener las siguientes recomendaciones para la aplicación:

**Confección de una estación de cebo VESPUGARD:**

- Debe estar protegidas de aves.
- Dispuesta a una altura mínima de 1,5 mts de altura y mantener fuera del alcance de los niños.
- Protegido de la lluvia (con cubierta plástica adherida firmemente)
- Poseer una alta palatabilidad (Cebo fresco)
- Todo orificio que contenga la cubierta plástica protectora debe estar protegida por la malla plástica o de alambre (firmemente adherida a la cubierta), de manera de evitar el acceso al cebo por parte de animales domésticos, fauna benéfica y protegida; Así como también limitar el ingreso excesivo del número de obreras de Chaqueta Amarilla (*Vespa germanica*) durante las primeras horas, de manera de no interrumpir la continua conexión entre la colonia y las estaciones hasta haber completado las 48 a 72 horas de permanencia que se ha recomendado para la exposición de la estación.
- Revisión periódica de las estaciones de cebo.

**Instrucciones a seguir:**

- Colocar el porta cebo en exteriores
- Colocar el cebo a una altura mínima de 1,5 mts y asegurar que se encuentre fuera del alcance de los niños y animales domésticos
- **VESPUGARD** debe ser protegido por una caja cebadora especializada para la aplicación de productos, la cual debe contener una cubierta plástica; esta deberá contener orificios en ambos extremos de 10 cm (Los cuales deberán estar cubiertos por mallas con orificios de 3 x 3 cm). Lo cual ofrece ventajas de seguridad para especies nativas, protegidas, animales domésticos y niños, además de ofrecer protección contra las precipitaciones y estar hecho de un material no colapsable.
- La distribución de cada cebo de **VESPUGARD** en la dosis recomendada debe ser dispuesta en los lugares donde se alimentan la Chaqueta Amarilla (*Vespa germanica*), y en los perímetros de los sectores con daño.

• **Fitotoxicidad:** **VESPUGARD** no es fitotóxico, si se siguen fielmente las instrucciones de la etiqueta.

• **Incompatibilidad:** **VESPUGARD** es incompatible con productos con pH mayor a 11 o menor a 3.

• **Tiempo de reingreso:** No aplica según el uso indicado y señalado en la etiqueta.

• **Períodos de carencia:** No aplica ya que según el uso indicado y señalado en la etiqueta no se espera que el producto **VESPUGARD** tenga alcance a cultivos.

